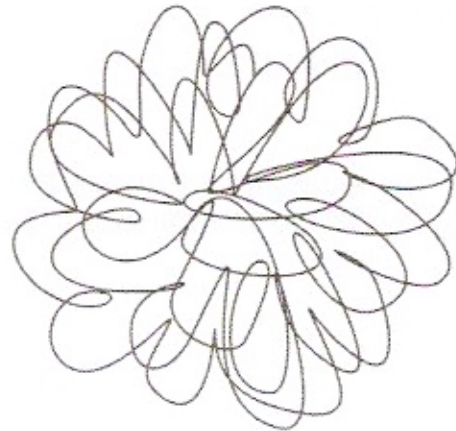


## СЛОВНИК

## ТЕМА 12. ПОДОРОЖ. ЕКСКУРСІЯ

## БАЗОВА ЛЕКСИКА



експрес  
 електричка  
 літак  
 вертоліт  
 поїзд = потяг  
 теплохід *motorová loď*  
 диспетчер  
 провідник *průvodčí*  
 пасажир  
 пасажирка  
 стюардеса  
 пілот  
 капітан  
 аеропорт  
 вокзал  
 порт *přístav*  
 митниця *celnice*  
 станція  
 залізниця  
 перон  
 платформа  
 колія  
 вагон  
 купе

каюта  
 місце  
 багаж zavazadlo  
 валіза kufr  
 чемодан kufr  
 розклад руху jízdní řád  
 інтервал руху  
 відправлення odjezd/odlet  
 прибуття příjezd, přilet  
 запізнення  
 посадка  
 пересадка přistání letadla / nástup  
 поїздка cesta / výlet  
 подорож cesta  
 віза  
 паспорт  
 митний контроль  
 експерсія  
 експурсовод = гід průvodce / průvodkyně

вирушати / вирушити vyrazet / vyrazit  
 відправлятися / відправитися odjíždět / odjet  
 встигати / встигнути  
 замовляти / замовити  
 запізнюватися / запізнитися  
 оголошувати / оголосити hlásit  
 перевозити / перевезти  
 плавати / плавити  
 літати / летіти  
 подорожувати  
 прибувати / прибути  
 приціпатися / прищепитися zapnout si bezpečnostní pás  
 прямувати / попрямувати mířit / namířit (mít namířeno)

міжміський  
 дорожній  
 морський  
 річковий  
 залізничний  
 повітряний letecký  
 приміський

митний  
 пасажирський  
 переповнений  
 прямий  
 швидкий  
 денний  
 нічний

туди tam  
 сюди sem  
 звідси odsud  
 вчора  
 сьогодні  
 завтра  
 вгорі nahoře  
 внизу dole  
 вчасно včas  
 завчасно s předstihem  
 швидше  
 краще  
 ближче  
 коротше  
 довше déle

#### НАЙУЖИВАНІШІ ВИСПОВИ:

Де розклад поїздів (літаків)?  
 Де зал очікування (камера зберігання (схову)?  
 Де можна здати багаж?  
 Скажіть, будь ласка, коли від'їжджає поїзд з ... до ...?  
 Коли відправляється поїзд?  
 Це прямий поїзд чи доведеться робити пересадку?  
 Дайте, будь ласка, один квиток / два квитки /  
 ... квитків у першому класі до ... .  
 З якої колії відправляється поїзд?  
 На першій / другій / третій колії триває посадка на швидкий /  
 пасажирський поїзд до ... . Просимо пасажирів зайняти свої місця.

Скільки часу залишилося до відправлення потягу?

Пробачте, це моє місце.

Яка наступна станція?

Де реєстрація пасажирів?

Дізнайтесь у довідковому бюро.

В які дні вилітає літак до ...?

Забронюйте мені, будь ласка, квиток до ... на понеділок / ...

Я погано переношу політ.

Де літак робить посадку?

Літак іде на посадку.

Ось мій квиток і паспорт.

Я можу взяти це з собою?

Від якого причалу відходить наш пароплав?

Коли відпливає (прибуває) теплохід у ...?

Де моя каюта?

Як вийти на палубу?

Скільки часу стоятиме пароплав у цьому місті?

Дайте мені ліки від морської хвороби.

Скільки теплохід стоїть у порту?

Робити пересадку; оголошувати посадку; сідати в поїзд / автобус / літак / на теплохід; спізнюватися на поїзд.

Щасливої дороги!

